

Le Livre de Daniel - Numéro deux

异教主义

Jeff Pippenger

2023-11-23

Je me propose de démontrer comment les « sept temps » de Lévitique vingt-six sont « cachés à la vue de tous » dans le livre de Daniel, tout en montrant aussi qu'ils furent dissimulés par le moyen des instruments humains que Dieu employa pour présenter « la pierre » sur laquelle on trébuche dans le livre de Daniel. Pour suivre la lumière de cette présentation, il faut de l'« intégrité ». La définition de l'intégrité que je propose serait celle-ci : la constance dans les actions, les valeurs, les méthodes et les principes. Elle exigerait que nous nous attachions à ce qui est révélé dans la Parole de Dieu, même lorsque cela ne s'accorde pas avec des idées humaines qui contredisent la Parole de Dieu.

« L'intégrité rigoureuse devrait être chérie par chaque étudiant. Chaque esprit devrait se tourner, avec une attention révérencieuse, vers la parole révélée de Dieu. La lumière et la grâce seront données à ceux qui obéissent ainsi à Dieu. Ils contempleront des choses merveilleuses dans Sa loi. De grandes vérités, demeurées négligées et invisibles depuis le jour de la Pentecôte, doivent resplendir de la parole de Dieu dans leur pureté originelle. À ceux qui aiment véritablement Dieu, le Saint-Esprit révélera des vérités qui se sont effacées de l'esprit, et Il révélera aussi des vérités entièrement nouvelles. Ceux qui mangent la chair et boivent le sang du Fils de Dieu tireront des livres de Daniel et de l'Apocalypse une vérité inspirée par le Saint-Esprit. Ils mettront en mouvement des forces qui ne pourront être réprimées. Les lèvres des enfants seront ouvertes pour proclamer les mystères qui ont été cachés à l'esprit des hommes. Le Seigneur a choisi les choses folles de ce monde pour confondre les sages, et les choses faibles du monde pour confondre les fortes. » The Fundamentals of Christian Education, 474.

Un exemple simple à la fois de l'erreur humaine que l'on trouve dans le livre de Daniel et du refus de s'attacher à la Parole de Dieu se trouve dans le mot traduit par « continué » au chapitre huit de Daniel. L'intégrité exigerait que, si Ellen White a commenté ce mot, comme elle le fait, nous, en tant qu'adventistes du septième jour qui professons soutenir l'Esprit de prophétie, utilisions automatiquement son commentaire sur ce mot pour orienter notre compréhension.

“Ensuite, je vis, au sujet du « perpétuel », que le mot « sacrifice » avait été ajouté par la sagesse humaine et n'appartient pas au texte ; et que le Seigneur en donna la juste compréhension à ceux qui proclamèrent le cri de l'heure du jugement. Lorsqu'il y avait unité, avant 1844, presque tous étaient unis sur la juste compréhension du « perpétuel » ; mais depuis 1844, dans la confusion, d'autres vues ont été adoptées, et les ténèbres et la confusion ont suivi.” Review and Herald, 1er novembre 1850.

Nous pourrions consacrer beaucoup de temps à ces deux phrases, car lorsqu'elles furent finalement insérées dans le livre Early Writings, les éditeurs humains y ont attaché une définition erronée de

ce qui est déclaré, mais c'est là une autre question. Pour notre propos, nous voulons simplement relever deux points pertinents. Le premier point est que Sister White déclare que « le mot “sacrifice” a été ajouté par la sagesse humaine, et n'appartient pas au texte. »

แล้วข้าพเจ้าได้ยืมผู้บริสุทธิองค์หนึ่งกำลังพูดอยู่
และผู้บริสุทธิองค์หนึ่งได้กล่าวแก่ผู้บริสุทธิองค์นั้นผู้ซึ่งกำลังพูดอยู่ว่า นิमितเรื่องเครื่องบูชาประจำวัน
และเรื่องการสวดละเมียดอันก่อให้เกิดความรกร้าง
ซึ่งมอทั้งสถานนมัสการและกองทัพให้ถูกเหยียบย่ำอยู่ได้เท่า จะยึดไปนานเพียงใด? ดาเนียล 8:13

द्वादश पदे उत्थापति प्रश्नइ चतुर्दश पदरे उत्तररे उद्भवे करे, एवं सहे उत्तरइ अ्याडभनेटवादरे कन्द्रीय स्तम्भे उ पस्थान करे। आर ये प्रश्न थेके सहे महं आलो उद्भूत हय, या अ्याडभनेटवादरे कन्द्रीय स्तम्भरूपे चित्रति, सहे प्रश्नरे मध्यइ आमदरे जानाओ हयछे ये मानवीय प्रज्ज्ञा पदटि अनुवाद एकटि अतिरिक्त शब्द संयोजन करे भूल करछे।

Il y a littéralement des centaines de mots ajoutés dans la traduction de la Bible KJV de 1611, mais il n'y a qu'une seule occasion où Dieu identifie l'un quelconque de ces centaines de mots ajoutés comme erroné. Et il est clair qu'il s'agissait d'une erreur produite par le côté humain de la combinaison de l'humanité et de la divinité qui a produit la Parole de Dieu. Plus significatif encore, il n'y aurait nul besoin d'aucun commentaire inspiré au sujet du mot ajouté « sacrifice » si celui-ci ne produisait pas une compréhension incorrecte du verset. Il est clair qu'il en produit une, car le commentaire inspiré non seulement indique que ce mot ne devrait pas s'y trouver, mais il précise aussi que « ceux qui donnèrent le cri de l'heure du jugement » reçurent du Seigneur « la juste compréhension » du « continuel ». L'intégrité exige que nous employions ces deux phrases exactement telles qu'elles sont écrites.

Wadanda suka ba da kukan sa'ar shari'a sun bayyana “na kullum” a matsayin alama mai wakiltar arna ko Roma ta arna, gwargwadon yanayin da yake a cikinsa. Kalmar da aka fassara da “na kullum” ta bayyana sau biyar a cikin littafin Daniyel. Dukkan bayyanawar nan biyar suna a matsayin suna. Kalmar tana bayyana sau dari da huɗu a cikin Maganar Allah, kuma sau casa'in da tara ana amfani da ita a matsayin sifa, amma a cikin littafin Daniyel kadai ake amfani da ita a matsayin suna. Mutanen da suka fassara Littafi Mai Tsarki na King James sun ga kalmar sau casa'in da tara a matsayin sifa, saboda haka, sa'ad da suka zo ga littafin Daniyel, suka yi kokarin mai da ita sifa domin ta yi daidai da dukan sauran lokutan da ta bayyana a matsayin sifa. Domin su yi haka, sai suka kara kalmar “hadaya.” Amma Allah, ta wurin Ellen White, ya ce ya kamata a cire “hadaya,” wanda hakan ke nufin cewa “na kullum” ya kamata a fahimce ta a matsayin suna.

Mkati mwa Uadventista, wale wanaopinga shauri la Mungu kuhusu neno hili hulifafanua neno hilo kuwa ni ishara ya huduma ya Kristo katika patakatifu pa mbinguni, lakini wale waliotoa kilio cha saa ya hukumu walilifafanua kwa usahihi kuwa ni upagani. Uadventista leo hutumia ishara ya mamlaka ya kishetani kumwakilisha Kristo!

Ni inyurabwenge bw'abantu buyobye ni ho gusobanukirwa nyakuri kw'ijambo ryahinduwemo “ibya buri muni” kwahishwe Adventisime. Abadiventisti bashinga inyigisho yabo y'ubuhanuzi ku ngingo zigaragara mu buryo butunguranye mu myaka inyuranye mu bitabo by'igihembwe

by'Ishuri ryo ku Isabato, banywa mu bunebwe iyo nyigisho bahawe muri ibyo bitabo by'igihembwe nk'aho banywa Kool-Aid, kandi igashyigikirwa n'abapasitori ubwabo badafite ubunyangamugayo bukenewe ngo bemere icyo ari cyo cyose gituruka ku bitekerezo bya Mushiki wa Wite ku byerekeye iyo ngingo.

İhtilafın “mütemadi” meselesine dair tarihi, yaklaşık 1911 yılı civarında dönüm noktasına ulaştı; o sırada Kardeş White, “mütemadi”nin putperestlik olduğuna dair öncü anlayışı reddeden ve “mütemadi”nin Mesih’in kutsal mekândaki hizmetini temsil ettiğini öğreten kimselerin, bu anlayışı “gökten kovulmuş melekler”den aldıklarını açıkça ifade etti (20 MR 17).

Ba tabbas Sister White du « quotidien » dinden ni sool na bu leer, te moo jàngale ne « malaaka yu sell yi » gindi nañu xel u William Miller, te ne « malaaka yiñ leen génne asamaan » moo gindi xel yi ñiy jàngale ne « le quotidien » dafay tektal liggéeyu Krist ci barkeelu asamaan. Dëgg « quotidien » bi, ni ko ñi joxe waxu waxtu atte bi prezenté woon, William Miller moo ko gis.

“Nilisoma mbele, wala sikuweza kupata mahali pengine popote ambapo [dhabihu ya] daima ilipatikana, ila katika Danieli. Ndipo [kwa msaada wa konkodansi] nikachukua maneno yale yaliyosimama katika uhusiano nayo, ‘kuondoa;’ ataiondoa dhabihu ya daima; ‘tangu wakati ambao dhabihu ya daima itaondolewa,’ n.k. Nilisoma mbele, nikidhani kwamba singepata nuru yoyote juu ya andiko hilo; hatimaye nikafika katika 2 Wathesalonike ii, 7, 8. ‘Kwa maana ile siri ya kuasi yatenda kazi hivi sasa; lakini yeye azuiaye sasa ataendelea kuzuia, hata atakapoondolewa njiani, ndipo yule mwovu atakapofunuliwa,’ n.k. Na nilipofika katika andiko hilo, loo, jinsi kweli ilivyoonekana wazi na yenye utukufu! Hapo ndipo ilipo! Hiyo ndiyo dhabihu ya daima! Basi sasa, Paulo anamaanisha nini kwa ‘yeye azuiaye sasa,’ au azuiaye? Kwa ‘mtu wa dhambi,’ na ‘yule mwovu,’ humaanishwa Upapa. Basi, ni nini kinachozuia Upapa usifunuliwe? Kwa nini, ni Upagani; basi, ‘dhabihu ya daima’ lazima imaanishe Upagani.” Second Advent Manual, 66.

Ce qui est véritablement solennel dans la découverte de Miller selon laquelle « le perpétuel » représentait le paganisme, c’est l’endroit où il a trouvé cette vérité. Il l’a trouvée dans le passage des écrits de l’apôtre Paul où Paul non seulement définit « le perpétuel » comme étant le paganisme, mais où se trouve aussi le passage identifiant que ceux qui n’ont pas reçu l’amour de la vérité reçoivent une puissance d’égarement. L’acceptation de « le perpétuel » comme symbole du ministère de Christ dans le sanctuaire, définition qui provenait d’anges qui furent chassés du ciel, est le symbole de ceux, dans l’adventisme, qui n’ont pas l’intégrité nécessaire pour dispenser droitement la parole de vérité et qui, par conséquent, sont déjà destinés à recevoir une puissante séduction.

Je ne veux pas détourner l’attention du point que nous cherchons à discerner. Ce point est que les « sept temps » qui sont désignés dans la même vision où se trouve « le continu » ont été cachés par des mains humaines, bien qu’ils demeurent à la vue de tous. Ceci n’était qu’un exemple simple de la manière dont une erreur humaine de traduction commise il y a de longs siècles, puis manipulée dans les esprits humains par des anges qui furent expulsés du ciel, est utilisée aujourd’hui en ce moment crucial, juste avant la crise finale à la fin du monde, pour aveugler les esprits à une vérité qui se trouve en réalité à la vue de tous.

A. G. Daniells و W. W. Prescott نَاكُو هِيَايَاَدْب يِف «مَمِيْ اَدْلَا قَقْرَحُمْلَا» دُرْمَتْنَاك، 1910مَ اَعَقَبُوح يِف يِلَا تِلَا اَلَا قَمْلَاو. «مَمِيْ اَدْلَا قَقْرَحُمْلَا» يِلَا يِسِيْسَاتْلَا مَهْفَلَا ضَفَر يِف لَتَشْمَتْمَلَا يِنَا طِيْشَلَا لَمَغَلَا نَا مَغَزَتِي قَقْرَحُمْلَا» نَا قَلَا اَقْلَا هِيَا طِيْشَلَا قَرُظْنَلَا اِتْيَاو تَخَالَا هِيَا بُبَاخَتْ، وَيْنَا عِبَا نَحْمَلَا اَكْلَا ذَنْمَ قَلَا سِرُّو هِنَا غَفْدِيْنَا لُجْرَلَا نَاك، اِتْقَوْلَا اَكْلَا ذِيْفُو سِدْقَمْلَا يِف حِيْسَمْلَا اَمْدُخَلَا تَشْمَتَلَا اَيْنَا دِرْفِيْس يِف «مَمِيْ اَدْلَا نَا يِلَا مَلَاو. دِيْدَجَلَا يِنَا طِيْشَلَا اَمَهْفِيْرَغْت يِلَا دَاوْرَلَا اَمَهْفِيْرِيْغْت يِلَاوَالَا دَاوْرَلَا اِبْتَاك يِلَا اِعْوَجُجَلَا قَرَا كِفِيْب لَقَا قَمْلَا اَذَهَا اَرْقُنَا نَحْنُو هَا اَزْنَلَا سِرَامُنَا

“Ena na ni gauna oqo ni noda bula ena sega ni vakayavalati tani kina na noda vakasama mai na rarama digitaki ka soli [vei keda] me vakasamataki ena soqoni bibi ni noda koniferedi. Ka sa tiko kina o Taciqu o Daniells, ka sa cakacaka tiko kina na meca ena nona vakasama; ka sa vakayagataki talega na nomu vakasama kei na vakasama nei Qase o Prescott mai vei ira na agilosu era a cemuri tani mai lomalagi. Na cakacaka i Setani me vuki tani kina na nomuni vakasama me ra kau mai kina na tikina lalai kei na mataitini lalai ka sega ni uqeta na Turaga mo dou kauta mai. E sega ni ka bibi sara. Ia sa levu na kena ibalebale ena vuku ni cakacaka ni dina. Kei na vakanananu ni nomuni vakasama, kevaka e rawa ni dreti tani ki na tikina lalai se na mataitini lalai, sa dua na cakacaka e vakasamataka o Setani. Mo ni vakadodonutaka na veika lalai ena ivola sa volai oti, dou nanuma ni dou sa cakava tiko e dua na cakacaka levu. Ia au sa vakaroti, Na galu sa vosa vakaitalatala.”

« Je dois dire : Cessez de relever les défauts. Si ce dessein du diable pouvait seulement être mené à bien, alors il vous semblerait que votre œuvre serait considérée comme tout à fait remarquable dans sa conception. C'était le plan de l'ennemi de faire ressortir toutes les caractéristiques prétendument répréhensibles là où toutes les catégories d'esprits n'étaient pas d'accord. »

«Եվ ապա ի՞նչ: Կկատարվեր հենց այն գործը, որ հաճելի է սատանային: Դրսիների առաջ մեր հավատքի մասին կտրվեր մի այնպիսի ներկայացում, որն ուղիղ կհամապատասխաներ նրանց, կգարգացներ բնավորության այնպիսի գծեր, որոնք մեծ շփոթություն կառաջացնեին և կգբաղեցնեին այն ոսկեղեն պահերը, որոնք պետք է եռանդով գործադրվեին՝ մեծ լուրը ժողովրդի առաջ բերելու համար: Մեր կողմից որևէ թեմայի վերաբերյալ մշակված ներկայացումները չէին կարող բոլորը համահունչ լինել, և դրա հետևանքը կլիներ հավատացյալների ու անհավատների մտքերը շփոթեցնելը: Հենց սա էր այն բանը, որ սատանան ծրագրել էր, որ տեղի ունենա՝ ամեն ինչ, ինչ կարելի էր մեծացնել իրրև անհամաձայնություն»:

« Lisez Ézéchiél, chapitre 28. Or, voici une grande œuvre, où des esprits étranges peuvent intervenir. Mais le Seigneur a une œuvre à accomplir pour sauver les âmes qui périssent ; et les places que Satan, déguisé, pourrait occuper, en semant la confusion dans nos rangs, il le fera à la perfection, et toutes ces petites divergences deviendront amplifiées, saillantes. »

«Եվ ինձ հենց սկզբից ցույց տրվեց, որ Տերը ո'չ երեցներ Դանիելսին, ո'չ էլ Պրեսկոտին չէր տվել այս գործի բեռը: Մի'թե Սատանայի խորամանկությունները պիտի ներմուծվեն, մի'թե այս «Ամենօրյա»-ն պիտի այնպիսի մեծ հարց դառնա, որ ներմուծվի՝ մտքերը շփոթեցնելու և այս կարևոր ժամանակահատվածում գործի առաջխաղացումը խոչընդոտելու համար: Դա չպետք է լինի, ինչ էլ որ լինի: Այս թեման չպետք է ներկայացվի, որովհետև այն ոգին, որ պիտի ներմուծվեր, արգելիչ կլիներ, և Լյուցիֆերը

հետևում է ամեն շարժման: Սատանայական գործակալությունները պիտի սկսեին նրա գործը, և խառնաշփոթ պիտի բերվեր մեր շարքերը: Դուք կոչված չեք փնտրելու այն կարծիքների տարբերությունը, որը փորձության հարց չէ. բայց ձեր լուրջությունը պերճախոսություն է: Ես այս ամբողջ հարցը պարզորեն իմ առաջ ունեմ: Եթե սատանան կարողանար մեր սեփական ժողովրդից որևէ մեկին ներքաշել այս հարցերի մեջ, ինչպես նա մտադրվել է անել, Սատանայի գործը կհաղթեր: Այժմ գործը, առանց ուշացման, պետք է ձեռնարկվի, և ոչ մի [կարծիքների] տարբերություն չպետք է արտահայտվի»:

「サタンは、わたしたちの中から出て行った者たちをそそのかして悪しき天使らと結び合わせ、些細な問題によってわたしたちの働きを妨げさせるであろう。そして、そのとき敵の陣営には何という歓喜があることであろう。互いに固く結び合いなさい、固く結び合いなさい。あらゆる相違を葬り去りなさい。今、わたしたちのなすべき働きは、これらの相違を取り除くために、わたしたちの身体の力と脳神経の力のすべてを傾け、すべての者が調和することである。もしサタンが、その大なる聖別されていない知恵によって、わずかでも足場を得ることを許されるなら、〔彼は歓喜するであろう〕。」

«បច្ចុប្បន្ននេះ ពេលដែលខ្ញុំឮបានយ៉ាងហោចណាស់ពីរបៀបដែលអ្នកកំពុងផ្ទេរការគំនិតរបស់ខ្ញុំឲ្យបានយល់ច្បាស់អំពីសូម្បីតែការណ៍ទាំងមូល និងអំពីលទ្ធផលដែលនឹងកើតមាន បុរសិសបដិវត្តន៍បុរសិសបដិវត្តន៍មុខ ហើយផុតពីឱកាសសូម្បីតែបែនបញ្ជីបន្តិចបន្តួចដល់ភាគីទាំងឡាយដែលបានចាកចេញពីយើង ឲ្យនាំការកាន់ច្រឡំចូលមកក្នុងជួររបស់យើង។

ការខ្វះបុរាណរបស់អ្នកនឹងជាអ្វីដែលសាតាំងចង់បានយ៉ាងពិតប្រាកដ។

ការប្រកាសដោយសំឡេងខ្លាំងរបស់អ្នក មិនបានស្ថិតក្នុងការបំផុសគំនិតរបស់ពួកវាឡើយ។

ខ្ញុំឃើញបានទទួលការណ៍នៅឲ្យបុរាណអ្នកថា

ការដែលអ្នករើសកំហុសនៃក្នុងសំណួររបស់បុរសដែលគួរបានព្រះដឹកនាំ នោះមិនមែនជាការបំផុសគំនិតពីព្រះទេ។ ហើយបុរសិសបដិវត្តន៍នេះជាបុរាណដែលអ៊ែលឌើរ Daniells នឹងផ្សព្វផ្សាយជាជន នោះកុំឲ្យគាត់កាន់តំណែងផ្សព្វផ្សាយការដាច់ខាត ពីព្រោះគាត់មិនអាចរក្សាភារកិច្ចបានទេដែលបានឡើយ។

ការស្ងៀមរបស់អ្នកលើបុរាណបទនេះ គឺជាបុរាណរបស់អ្នក។ ឥឡូវនេះ អ្វីៗទាំងអស់ដែលមានលក្ខណៈដូចជាការរើសកំហុសនៃក្នុងសំណួររបស់បុរសដែលមិនមានជីវិតរស់នៅទៀតហើយ នោះមិនមែនជាកិច្ចការដែលព្រះបានប្រទានឲ្យអ្នកណាម្នាក់ក្នុងចំណោមអ្នកផ្ទេរឡើយ។ ដូច្នេះ

បុរសិសបដិវត្តន៍ទាំងនេះ—អ៊ែលឌើរ Daniells និង Prescott—បានអនុវត្តតាមការណ៍នៅដដែលបានផ្សព្វផ្សាយក្នុងការផ្ទេរនៃតាមទីក្រុង នោះនឹងមានមនុស្សជាច្រើន មិនទាន់ដឹងថា គួរឲ្យបានបញ្ចប់បញ្ចូលអំពីសេចក្តីពិត ហើយគួរឲ្យបានបម្រើដល់ចិត្ត ជាមនុស្សមានសមត្ថភាព ដដែល [ឥឡូវនេះ]

សូមកុំនាំក្នុងមុខតំណែងដែលគេនឹងមិនអាចទៅដល់បានឡើយ»

« Le monde entier doit être considéré comme une seule grande famille. Et lorsque vous avez une telle source de connaissance où puiser, pourquoi avez-vous laissé le monde périr pendant des années, malgré les témoignages donnés par notre Seigneur Jésus-Christ ? La vraie religion nous enseigne à considérer chaque homme et chaque femme comme une personne à qui nous pouvons faire du bien. »

‘전인격적 건전성’ 곧 앤드루스 장로에게 보낸 증언은 여러 해 동안 인쇄되어 왔다. 마음은, 언제 말해야 하며 어떤 짐을 맡아 지고 감당해야 하는지를 아는 능력이 되도록 계발될 수 있다. 이는 그리스도께서 그대의 교사이시기 때문이다. 그리고 나는 그대가 자신의 지혜를 높이며 의견 차이를 들여오는 길을 추구하는 것을 보았을 때, 그대를 크게 두려워하였다. 주께서는, 잠잠히 있는 것이 그들에게 지혜인 때에 잠잠할 수 있는 지혜로운 사람들을 부르신다. 그대가 온전한 사람이 되려면 예수 그리스도를 통한 성화가 필요하다. 이제 막 시작된 한 일이 있으니, 모든 목회자와 모든 합회의 회장에게서 지혜가 드러나게 하라. 그러나 바로 이 일에 관하여, 여러 해 전에 그대가 붙들어야 할 일이 있었고, 그곳에서 그대는 이 바로 그 일을 위하여 목소리를 높일 필요가 있었다. 그리스도께서는 당신의 모든 백성에게 그들이 무엇을 해야 하는지와 무엇을 해서는 안 되는지를 특별히 지시하셨다. 그리고 우리에게는 주의 의를 이루기 위하여 일할 시간이 얼마 남지 않았다. 그대는 주의 길을 이해할 수 있다. 나는 그대가 회장으로 세워진 후에, 그대 자신의 고안대로 일을 이끌어 가려는 목적을 보았다. 그대는 하나님께서 그대의 손에 맡기시지 않은 어떤 일을 하여 놀라운 일들을 이루리라고 생각하였다. 이제 그대의 일은 압박하는 것이 아니라, 주께서 그대를 섬기도록 받아들이셨다면 가능한 모든 필요를 풀어 주는 것이다. 그러나 그대는 아주 일찍부터 지혜와 성별된 판단이 그대에게서 나타나지 않았다는 증거를 보여 주었다. 그대는 주께서 빛을 주시지 않으시면 받아들여지지 않을 문제들을 성급히 터뜨려 놓았다.

«ចំពោះឧញ្ច័ ហានទទួលការណ៍នាំថា

មិនគួរហានផ្ទុកចិត្តនាំដំបូរញាប់បញ្ចប់បែននោះឡើយ

ដូចជាការផ្ទុកចិត្តនាំដំបូរញាប់បញ្ចប់បែននោះ សូមប្រឹក្សាមុនបង្កើននូវទៀតក៏ដោយ។ ប៉ុន្តែ ព្រះអម្ចាស់ហាមឃាត់មិនឲ្យមានបុគ្គលណាម្នាក់បញ្ចប់បញ្ចប់បែននោះទេ ទៀតឡើយ

រហូតទាល់តែបញ្ចប់ហាននោះគួរហាននាំមកនូវចំពោះព្រះអម្ចាស់ក្នុងការអធិស្ឋាន;

ហើយដោយសារអ្នកហានទទួលសារមកកាន់អ្នកថា

កិច្ចការរបស់ព្រះអម្ចាស់ដល់សុចិត្តលើបុរាណនោះ

ជាការទទួលខុសត្រូវដ៏ឧត្តមក្នុងបំណង អ្នកគួរមានសិទ្ធិខាងសីលធម៌ណាមួយឡើយ

ក្នុងការផ្ទុកចិត្តនាំដំបូរញាប់បញ្ចប់បែននោះបទអំពី “Daily” ហើយសន្មតថា

ឥទ្ធិពលរបស់អ្នកនឹងសម្រេចបញ្ចប់ហាននោះបាន។ នៅទីនោះមានអំណាចខ្លាំង ហាសនៃ

ដល់ហានទទួលរ៉ាប់រងការទទួលខុសត្រូវដ៏ធ្ងន់ធ្ងរ ហើយក៏មានអំណាចខ្លាំង អីរិន

និងបុរសជាច្រើនទៀតដែលឧត្តមអាចលើកឈ្មោះបាន

ដល់កំពុងទទួលរ៉ាប់រងការទទួលខុសត្រូវដ៏ធ្ងន់ធ្ងរ។»

«Шумо ба мардони солхӯрда чӣ гуна эҳтиром зоҳир кардед? Бе он ки ҳамаи мардони масъулро барои баррасии ин масъала гирд оваред, чӣ ихтиёре метавонистед ба кор баред? Аммо акнун биёед худи ин масъаларо таҳқиқ кунем. Акнун мо бояд аз нав бияндешем, ки оё ин довариини Худованд нест, ки дар рӯ ба рӯи кори мавриди безътиной қароргирифти, ғайрати худро барои пеш бурдани кор ҳатто як соли дигар нишон диҳед. Агар шумо бо ёрии онҳое ки бо шумо муттаҳид ҳоҳанд шуд, қорро як соли дигар пеш баред, бояд дар шумо ва Пир Прескотт тағйироте ба амал ояд. Ва дилҳои худро дар ҳузури Худо фурӯтан созед. Худованд бояд дар шумо зухури таҷрибаи дигаргунеро бубинад, зеро агар ҳаргиз мардоне дар ҳамин замони ҳозира ба нафтабдилёбӣ ниёз дошта бошанд, онҳо Пир Дэниэлс ва Пир Прескотт мебошанд.»

“Ku nga hlawh ar sawmruk a tak anei, kiba dei jong ka jingstad bad kiba pyni da ka jingtrei jong ka jing'synei U Blei ia ka jingkylla biang. Namar kino-kino ki bried kiba la matlah haduh katta-katta ba kim lah shuh ban pyrkhat na ka daw sha ka jingmih, ba kin leh mynthi ia kita ki bried kiba la kit ia ki jingkitkhlieh jong ka kam bad ia kine ki presidents jong ki conferences, ba ia ki bried kiba la rah ia ka kam palat ar snem yn n'iewbein, bad ka jingiarapram kaba kum kata kan jia haduh ba ki bried kin iehnoh ia kata hi ka kam kaba la buh hakmat jong ki la bun snem—ka kam ha ki nongbah—bad ym don satia, lane tang khyndiat eh, ka jingiarap jingmut na ki tymmen ki san jong ka jingai jingiasyllok, hynrei kin pynbna ia kiei-kiei kiba ki jied ban ai ha u paidbah, ka kit hi ia la ka jong ka jingsakhi shaphang ka jingbym shngain jong kita ki bried ban aiti ha ki ia kum kane ka kam bakhraw bad kaba phylla.”

“Christus ist nicht tot. Er wird niemals zulassen, dass Sein Werk auf diese befremdliche Weise weitergeführt wird. Lasst die Bücher unangetastet. Wenn irgendeine Änderung unerlässlich ist, wird Gott dafür sorgen, dass in dieser Änderung die Übereinstimmung gewahrt bleibt; wenn aber eine Botschaft Menschen mit den damit verbundenen großen Verantwortlichkeiten anvertraut worden ist, fordert [Gott] Treue, die durch Liebe wirksam ist und die Seele reinigt. Die Ältesten Daniells und Prescott bedürfen beide einer erneuten Bekehrung. Ein fremdartiges Werk ist eingedrungen, und es steht nicht im Einklang mit dem Werk, das Christus in unsere Welt zu tun kam; und alle, die wahrhaft bekehrt sind, werden die Werke Christi wirken.”

“Bám maŋa ɲuní [ka] baara la ke min be Fa la tɔgɔ bonya. An nana kolosi la ma—walima ka ben Yesu Kirisa kera la cesira ma kɔfeli waati in na, walima ka te se ka [o] ke. Korɔ Daniells, i [ma] ka i yere deme ka i kuma bon kosebe i ka a ke i ka ke cogoya ɲɔgɔn na. Ani ka faamu ko, konferansi dɔ kuntigi te ke masa ye. A be baara ke ni cɛkɛpumanw ye minnu be kuntigiya sigiyɔrɔ la i n'a fɔ kuntigiw minnu Ala y'a mine. A te sira sɔrɔ ka a bolo don sebenniw la minnu be sebenni kera kitapuw la, kalanw minnu bɔra kalamennu la minnu Ala y'a mine. U tena ka se ka fanga ta dɔrɔn bila fo ni u be jira ko u ma ke ni fanga ɲemɔgɔya, fanga bolojanbaliya ye. Kolosi ye na, bawo Ala bena bonya te.”

“ဘုရင်ရှင်သည် မလုပ်ဆောင်ရသေးသော မိမြားကို မည်သို့ မငြိတော်မူသနည်း။ ခရစ်တော်သည် ကောင်းကင်ဘုံ၌ ရှိတော်မူ၏။ ယခု ထိုအရာကို ဤသို့ အသိအမှတ်ပြုရမည်— ‘ဘုရင့်အာဏာစိုးမိုးမှု မရှိ။ ယခုသည် ဤလောက၏ အကျပ်အတည်းကာလဖြစ်၏။ ယခု ငါသည် ကယ်တင်ရန်သတ်လည်းကောင်း၊ ဖျက်ဆီးရန်သတ်လည်းကောင်း အာဏာတန်ခိုးတော် ဖြစ်၏။ ယခုသည် လူအပေါင်းတို့၏ ကမ္ဘာမကံတရားသည် ငါလက်တော်၌ ရှိနေသော အချိန်ဖြစ်၏။ ငါသည် လောကကို ကယ်တင်ရန် ငါ့အသက်ကို ပေးပို့ပြီးပြီ။ ထို့ပြင် “I, if I be lifted up,” ဟူသောအတိုင်း၊ ငါပေးအပ်မည့် ကယ်တင်ခြင်းကျေးဇူးတော်သည် ဘုရားသခင်၏ ပုံသဏ္ဌာန်တူအောင် ပုံဖော်ခံလိုသူ အပေါင်းတို့နှင့် ငါနှင့် တစ်လုံးတစ်ဝတ်ည်း ဖြစ်လိုသူ အပေါင်းတို့သည် ငါ၏ ရွေးနှုတ်ကယ်တင်သော ကျေးဇူးတော်၏ တန်ခိုးဖြင့် ငါလုပ်သကဲ့သို့ လုပ်ကပြည်ဖြစ်ကြောင်း သက်သေပြနိုင်မည်။’ အလိုရှိသောသူ မည်သူမဆို မိမိ၏အစ်ကိုတို့နှင့်အတူ ချိတ်ဆက်၍၊ မိမိတို့အား ပေးအပ်ထားသော အလုပ်ကို၊ တာဝန်ရှိရာနေရာများ၌ သခင်ဘုရားပေးတော်မူသော အကဲပြုညွှန်ကြားချက်အောက်တွင် လုပ်ဆောင်ကြရန်လော့။ ထို့ပြင် လောကကို ထိုမျှချစ်တော်မူသဖြင့် လောက၏ ကယ်တင်ခြင်းအတွက် မိမိအသက်ကို ပည့်စုံသော ယဇ်ပူဇော်ခြင်းအဖြစ် ပေးတော်မူသော သူနှင့် အပြည့်အဝ သဟဇာတဖြစ်စွာ အလုပ်လုပ်နိုင်ရန် အလွန်အမင်း အားထုတ်ရှာဖွေကြရန်လော့။ ငါသည် ငါတို့၏ ဓမ္မအမှုထမ်းများအား ပြောကြားသည်မှာ၊ ငါတို့၏ မိမြားတွင် အလုပ်သို့ ဝင်ရောက်ကြသောအခါ နှုတ်ကပတ်တော်

အမှတ်တံဆိပ်ကို ဆောင်ရွက်ရာ၌ ငြိမ်သက်သော သန့်ရှင်းမငြိမ်မတုန်လှုပ် လိုက်ပါစေရန် ဖြစ်၏။ ငါတို့သည် လူတို့၏ စိတ်နှလုံးများပေါ်တွင် သင့်လျော်မှန်ကန်သော သက်ရောက်မှုကို မဖွဲ့စည်းနိုင်ကြ၊ အကယ်၍ ငါတို့သည်... [ဤစာမျက်နှာ၏ အောက်ပိုင်း တစ်သုံးပုံကို ဗလာထားသည်။]

« Je recopie de mon Journal. La vérité telle qu'elle est en Jésus — parlez-en, priez-la, croyez-en chaque parole dans sa simplicité. Que gagneriez-vous si des erreurs étaient portées devant les hommes qui se sont éloignés de la foi et ont prêté l'oreille à des esprits séducteurs, des hommes qui, il n'y a pas longtemps encore, étaient avec nous dans la foi ? Vous tiendrez-vous du côté du diable ? Portez votre attention sur les champs encore inexplorés. Une œuvre d'envergure mondiale est devant nous. Des représentations concernant John Kellogg m'ont été données. »

“Un personnage très séduisant exposait, dans les raisonnements spécieux qu'il présentait, des sentiments différents de la véritable vérité biblique. Et ceux qui avaient faim et soif de quelque chose de nouveau faisaient avancer des idées [si spécieuses] qu'Elder Prescott courait un grand danger. Elder Daniells courait un très grand danger [de] s'envelopper dans une illusion, pensant que, si ces sentiments pouvaient être proclamés partout, ce serait comme un monde nouveau.

“Ee, way ta'a ture, garuu yeroo yaadni isaanii akkasitti liqimfamee turetti obboleessi Daniells fi obboleessi Prescott yaada fakkaattii hafuura [spiritualistic] qabu muuxannoo isaanii keessatti walitti fidaa akka turan, akkasumas uummata keenya gara yaadota bareedoo, kan yoo danda'ame warra filatamoo iyyuu gowwomsanitti harkisaa akka turan natti mul'ifame. Ani qalamakootiin [dhugaa kana] barreessuutu natti jira, jechuunis obbolloonni kun yaadota isaanii gowwomsaa ta'an keessatti hir'ina arguu isaanii, kan dhugaa shakkii keessa galchu; garuu [ta'us] isaan [akka waan] hubannaa hafuura guddaa qabanitti of mul'isu. Amma ani isaanitti himuun qaba [akka] yeroo wanti kun natti mul'ifametti, yeroo Jaarsi Daniells yaadota isaa waa'ee 'Daily' jabeessee sagalee isaa akka malakataa ol kaasaa turetti, bu'aan isaa inni boodaa natti dhiyaate. Uummanni keenya burjaaja'aa ture. Ani bu'aa isaa arge, achiis akeekkachiisonni natti kennaman; isaanis akka jechuun, yoo Jaarsi Daniells bu'aa isaa utuu hin ilaalin akkasitti kaka'ee, ofiis isaa akka inni geggeessaa Waaqayyootiin jira jedhee amane, shakkiin amantii dhabuu safuu keenya keessatti bakka hundatti facaafama, nus iddoo Seexanni ergaa isaa baatutti geenya. Amantii dhabuun jabaa fi shakkiin yaada namootaa keessatti facaafama, midhaan hamaa ajaa'ibsiisoonnis bakka dhugaa ni bu'u.—Ms 67, 1910, 1–8. Manuscript Release, volume 20, 17–22.”

Wale waliotoa kilio cha saa ya hukumu walipewa uelewa sahihi wa “ya daima” katika kitabu cha Danieli. Kupitia mikono ya kibinadamu iliyokitafsiri kitabu cha Danieli, na baadaye kupitia wanadamu waliokuwa wakiongozwa na malaika waliofukuzwa kutoka mbinguni, uelewa sahihi wa “ya daima” umefichika, ijapokuwa uko wazi machoni. Katika Danieli, neno lililotafsiriwa kuwa “ya daima” halipaswi kujumuisha neno la kibinadamu lililoongezwa “dhabihu.” Katika aya ya kumi na tatu ya Danieli nane tunaona mojawapo ya mara tano ambamo jambo hili hutokea katika kitabu cha Danieli. Katika aya hiyo yenyewe, “nyakati saba” za Mambo ya Walawi ishirini na sita pia zinatambulishwa, lakini kwa namna iyo hiyo ya upotoshaji wa kibinadamu zimefichwa waziwazi machoni.

Nous examinerons ce fait dans le prochain article.